

Us presentem el resultat del procés de recollida i valoració de propostes per a la definició dels usos de l'equipament del Centre Cultural de Corró d'Avall. El procés de participació ciutadana que vam engegar ara fa uns mesos es troba ja en la recta final.

S'han estudiat i valorat totes i cadascuna de les idees presentades, i a partir d'aquí, s'han elaborat tres propostes diferenciades, que tenen en compte els criteris marcats pels tècnics i per la Comissió de Valoració.

Cadascuna de les propostes enfoca l'acabament de l'edifici, que actualment tenim a mig construir i en procés de degradació, amb una perspectiva i finalitats diverses. Us demanem que valoreu les tres propostes finalistes, hi reflexioneu i feu arribar el vostre vot amb l'opció que us agradaria que tirés endavant. L'objectiu d'aquest procés participatiu és que tots els ciutadans i ciutadanes de les Franqueses puguem decidir en què volem convertir aquesta infraestructura.

Des de l'equip de govern que encapçalo ens comprometem a respectar l'opció que surti escollida i a cercar tots els mitjans i recursos de finançament possibles per fer-la realitat.

De nou, agraeixo la vostra implicació amb aquest projecte i us animo a participar en la darre-ra fase del procés.

Construïm el nostre municipi entre tots.

Os presentamos el resultado del proceso de recogida y valoración de propuestas para la definición de los usos del equipamiento del Centro Cultural de Corró d'Avall. El proceso de participación ciudadana que pusimos en marcha hace unos meses se encuentra ya en la recta final.

Se han estudiado y valorado todas y cada una de las ideas presentadas y se han elaborado tres propuestas diferenciadas, que tienen en cuenta los criterios marcados por los técnicos y por la Comisión de Valoración.

Cada una de las propuestas enfoca la finalización de las obras del edificio, que actualmente tenemos a medio construir y en proceso de degradación, con una perspectiva y finalidades diversas. Os pedimos que valoréis las tres propuestas finalistas, reflexionéis y hagáis llegar vuestro voto con la opción que os gustaría que prosperara. El objetivo de este proceso participativo es que todos los ciudadanos y ciudadanas de las Franqueses podamos decidir en qué queremos convertir esta infraestructura.

Desde el equipo de gobierno que encabezo nos comprometemos a respetar la opción que salga elegida y a buscar todos los medios y recursos de financiación posibles para hacerla realidad.

De nuevo, agradezco vuestra implicación con este proyecto y os animo a participar en la última fase del proceso.

Construimos nuestro municipio entre todos.



Francesc Colomé i Tenas  
Alcalde



AJUNTAMENT DE  
LES FRANQUESES DEL VALLÈS

Carretera de Ribes, 2  
08520 Les Franqueses del Vallès  
Telèfon **938 467 676**  
Fax 938 467 767  
aj.franqueses@lesfranqueses.cat  
www.lesfranqueses.cat

## ON PODEM VOTAR?

Es pot votar per correu mitjançant el sobre adjunt amb franqueig pagat, o bé dipositant la butlleta a les urnes que hi haurà tots els dissabtes del mes de juny de 9 a 13 h al mercat de Corró d'Avall o a les següents oficines del Servei d'Atenció a la Ciutadania (SAC):

### Servei d'Atenció a la Ciutadania (SAC) de Corró d'Avall

Edifici de l'ajuntament  
Carretera de Ribes, 2  
Tel. 938 467 676

### Servei d'Atenció a la Ciutadania (SAC) de Bellavista

Plaça d'Espanya, 5  
Tel. 938 615 435

### Horari de les oficines:

De dilluns a divendres de 8.30 a 14 h  
Dimarts i dijous de 16 a 18 h

## ¿DÓNDE PODEMOS VOTAR?

Se puede votar por correo mediante el sobre adjunto con franqueo pagado, o bien depositando la papeleta en las urnas que habrá todos los sábados del mes de junio de 9 a 13 h en el mercado de Corró d'Avall o en las siguientes oficinas del Servicio de Atención a la Ciudadanía (SAC):

### Servicio de Atención a la Ciudadanía (SAC) de Corró d'Avall

Edificio del ayuntamiento  
Carretera de Ribes, 2  
Tel. 938 467 676

### Servicio de Atención a la Ciudadanía (SAC) de Bellavista

Plaza de España, 5  
Tel. 938 615 435

### Horario de las oficinas:

De lunes a viernes de 8.30 a 14 h  
Martes y jueves de 16 a 18 h

# 2n PROCÉS DE PARTICIPACIÓ CIUTADANA



## RECUPERACIÓ I DEFINICIÓ DELS USOS DEL CENTRE CULTURAL DE CORRÓ D'AVALL





## COM HEM ARRIBAT FINS AQUÍ?

Al 2013 es va engregar un procés per definir de manera participativa entre tots els ciutadans i ciutadanes de les Franqueses els usos de l'edifici que actualment es coneix amb el nom de Centre Cultural de Corró d'Avall. L'objectiu de la participació dels veïns i veïnes en aquest procés és que el debat incorpori diversos punts de vista i que finalment s'esculli aquella proposta que agrada més a una majoria.

Les fases del procés de participació ciutadana són les següents:

- **Diagnòstic** de l'estructura construïda per determinar d'on partim.
- **Informació** i reclam a tots els franquesins i franquesines perquè aportin les seves propostes.
- **Anàlisi de totes les propostes i selecció de les tres finalistes.** La Comissió de Valoració, composta per representants de totes les associacions de veïns del municipi, experts, tècnics municipals i polítics, estudia i valora totes les propostes rebudes i defineix quines seran les tres propostes en base a criteris de flexibilitat i polivalència, dimensió econòmica i sostenibilitat econòmica, que es portaran a votació per decidir col·lectivament a què es destinarà el centre cultural.
- **Votació ciutadana** de les tres propostes finalistes per escollir-ne una de majoritària.
- **Exposició pública dels resultats de la votació i compromís amb el resultat per part de l'Ajuntament.**

Ara ens trobem a la fase de la votació ciutadana. A partir de les tres propostes elaborades per la Comissió de Valoració i validades tècnicament i políticament, els veïns i veïnes del municipi poden emetre un vot amb la seva proposta preferida.

Per tancar el procés de participació, un cop fet el recompte de vots, es donaran a conèixer els resultats i el consistori començarà a treballar per desenvolupar la proposta guanyadora.



## COM PODEM VOTAR?

**Qui?** Poden votar totes les persones majors de 16 anys inscrites al padró municipal. Cada ciutadà o ciutadana pot emetre un sol vot.

**Com?** La votació és secreta. Cal omplir la butlleta de votació, ficar-la dins d'un sobre i retornar-la emplenada, de manera presencial, a les oficines del Servei d'Atenció a la Ciutadania o al mercat de Corró d'Avall que es detallen a l'apartat "**on podem votar**" d'aquest tríptic o bé dipositant-la a una bústia de Correus (*en els documents adjunts hi ha una butlleta de votació i un sobre que té el segell franquejat*). S'han d'omplir tots els camps que es demanen a la butlleta. En cas contrari, el vot es considerarà nul.

**Quan?** El període de votació s'inicia un cop es reben les butlletes als domicilis i finalitza el 30 de juny de 2014. Qualsevol vot que arribi a l'ajuntament en una data posterior a la fixada com a límit serà considerat nul.

El recompte de vots es farà davant del secretari de la Corporació, que garantirà el secret i confidencialitat del sentit de cada vot.



## ¿CÓMO PODEMOS VOTAR?

**¿Quién?** Pueden votar todas las personas mayores de 16 años inscritas en el padrón municipal. Cada ciudadano puede emitir un solo voto.

**¿Cómo?** La votación es secreta. Hay que rellenar la papeleta de votación, meterla dentro de un sobre y devolverla cumplimentada, de manera presencial, a las oficinas del Servicio de Atención a la Ciudadanía o en el mercado de Corró d'Avall que se detallan en el apartado "**dónde podemos votar**" de este tríptico o bien depositándola en un buzón de Correos (*en los documentos adjuntos hay una papeleta de votación y un sobre que tiene el sello franqueado*).

Se deben rellenar todos los campos que se solicitan en la papeleta. En caso contrario, el voto se considerará nulo.

**¿Cuándo?** El periodo de votación se inicia una vez se reciben las papeletas en los domicilios y finaliza el 30 de junio de 2014. Cualquier voto que llegue al ayuntamiento en una fecha posterior a la fijada como límite será considerado nulo.

El recuento de votos se hará ante el secretario de la Corporación, que garantizará el secreto y confidencialidad del sentido de cada voto.

## ¿CÓMO HEMOS LLEGADO HASTA AQUÍ?

En 2013 se puso en marcha un proceso para definir de manera participativa entre todos los ciudadanos y ciudadanas de les Franqueses los usos del edificio que actualmente se conoce con el nombre de Centro Cultural de Corró d'Avall. El objetivo de la participación de los vecinos y vecinas en este proceso es que el debate incorpore diversos puntos de vista y que finalmente se escoja aquella propuesta que más gusta a una mayoría.

Las fases del proceso de participación ciutadana son las siguientes:

- **Diagnóstico** de la estructura construida para determinar de dónde partimos.
- **Información** y reclamo a todos los franquesinos y franquesinas para que aporten sus propuestas.
- **Análisis de todas las propuestas y selección de las tres finalistas.** La Comisión de Valoración, compuesta por representantes de todas las asociaciones de vecinos del municipio, expertos, técnicos municipales y políticos, estudia y valora todas las propuestas recibidas y define cuáles serán las tres propuestas en base a criterios de flexibilidad y polivalencia, dimensión económica y sostenibilidad económica, que se llevarán a votación para decidir colectivamente a qué se destinará el centro cultural.
- **Votación ciutadana** de las tres propuestas finalistas para escoger la mayoritaria.
- **Exposición pública de los resultados de la votación y compromiso con el resultado por parte del Ayuntamiento.**

Ahora estamos en la fase de la votación ciutadana. A partir de las tres propuestas elaboradas por la Comisión de Valoración y validadas técnica y políticamente, los vecinos y vecinas del municipio pueden emitir un voto con su propuesta preferida.

Para cerrar el proceso de participación, una vez hecho el recuento de votos, se darán a conocer los resultados y el consistorio empezará a trabajar para desarrollar la propuesta ganadora.